

NACIONES UNIDAS
CONSEJO
DE SEGURIDAD



Distr.
GENERAL

S/11926
2 enero 1976
ESPAÑOL
ORIGINAL: INGLÉS

CARTA DE FECHA 20 DE DICIEMBRE DE 1975, DIRIGIDA AL SECRETARIO GENERAL
POR EL REPRESENTANTE PERMANENTE DE CHIPRE ANTE LAS NACIONES UNIDAS

Siguiendo instrucciones de mi Gobierno y como complemento de mis anteriores cartas sobre la misma cuestión, tengo el honor de señalar a la atención de Vuestra Excelencia nuevos casos de expulsión y persecución de los habitantes autóctonos grecochipriotas en la parte ocupada de Chipre, con mala fe aún más manifiesta y en violación de los principios fundamentales del derecho internacional, de los Convenios de Ginebra, así como de disposiciones concretas de las resoluciones pertinentes de la Asamblea General y del Consejo de Seguridad recientemente aprobadas. Se adjunta a la presente una lista detallada al respecto.

Estos nuevos actos crueles e ilícitos de los militares turcos confirman ampliamente el siniestro plan de Ankara de cambiar el carácter demográfico de la Isla mediante el desplazamiento de la población autóctona grecochipriota y su sustitución mediante la importación masiva de colonos procedentes de la Turquía continental.

A la vez que protesto enérgicamente en nombre de mi Gobierno contra estas prácticas inhumanas turcas, tengo la firme esperanza de que Vuestra Excelencia juzgará necesario iniciar, por conducto del Consejo de Seguridad o de otro modo, medidas inmediatas para detener este proceso aborrecible de hechos consumados.

Agradeceré a Vuestra Excelencia que haga distribuir la presente carta como documento del Consejo de Seguridad.

(Firmado) Zenon ROSSIDES
Embajador

Representante Permanente de Chipre
ante las Naciones Unidas

ANEXO

El 24 de diciembre de 1975 fueron expulsados por la fuerza los siguientes habitantes grecochipriotas de la ciudad de Lapithos y de la aldea de Ayios Epiktitos:

1. Christoforos Hadjipavli	81 años de edad
2. Areti Christoforou	75 " " "
3. Augusta Mina	55 " " "
4. Katerina Ouloupi	85 " " "
5. Chrystalla Ouloupi	35 " " "
6. Nicolaos Petrou	54 " " "
7. Kyriacos Psara	60 " " "
8. Anastasia Fani	70 " " "
9. Aristofanis Dimitriou	63 " " "
10. Sina Aristofanous	62 " " "

Agathi Koumoussi, de 80 años de edad, falleció pocas horas antes de ser expulsada, después que se le comunicó que iba a ser expulsada inmediatamente por la fuerza.
